Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Dogs of War Gletterens I	D2
CLUB 2	Aumont Loggers II	D2

Lieu / Ort / Location / Luogo	Gletterens	Date / Datum / Date / Data	23.11.2019
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	15:50
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B128		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	17

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	17119	EGGER Julie	
Official scorer / Marqueur	17116	BALLAMAN Laurène	
Referee 1 / Arbitre 1	2391	OBERSON Yvan	
Referee 2 / Arbitre 2	3765	OBERSON Gilles	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	7	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	6	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	7	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	20	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Dogs of War Gletterens I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Dogs of War Gletterens I

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	CHUARD Patrick				2088
95	A	MARCHAND Gauthier				18011
31	G	MARION Josué	X	X	X	2914
	G					
24		KAMPFER Théo				3805
KP		CHARDONNENS Noah				2985
11		CHARDONNENS Mathias				2984
12		PHILIPPE Jonathan				19053
90		SCHRANZ Michaël				17078
COACH		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				17994
		COACH NON JOUEUR NO STAT				

Signature

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0								
Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
05:02	90	24	1				
08:28	95		2				
10:56	95		3				
14:22	11		4				
15:27	95	90	5				
18:23	95	90	6				
19:03	24	KP	7				
26:05	11	24	8				
32:36	11		9				
33:14	90	24	10				
33:57	KP	88	11				
36:03	12	11	12				
36:09	95	90	13				
40:23	90	88	14				
40:39	11	KP	15				
49:11	90	95	16				
50:48	95	88	17				
51:40	24	88	18				
52:02	11	88	19				
55:37	11	KP	20	TOTAL			20
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions				
Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
04:11	11	2	06:11	E
16:04	24	2	18:04	A
28:26	12	2	30:26	H
30:33	KP	2	32:33	B2
47:22	24	2	49:22	L
57:22	24	2	59:22	H
TOTAL			12 min	

2 Aumont Loggers II

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
55	C	VOLERY Guillaume				2106
82	A	ZURKINDEN Mathieu				3739
60	G	YERLY Floriane	X	X	X	3736
	G					
7		BUTTET Grégory				7001
8		SAVARY Arnaud				2718
99		PURY Stéphane				3155
44		REY Alain				1554
KP		REY Johann				1946
89		BROYE Cyril				19103
COACH		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				17997
		COACH NON JOUEUR NO STAT				

Signature

Goals / Torschützen / Buts / Reti								
Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
08:23	55		1				
54:55	44	89	2				
				TOTAL			2
				TIME OUT	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions				
Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
08:28	7	2	08:28	E
18:47	8	2	19:03	E
24:55	KP	2	26:05	G1
34:56	7	2	36:03	H
52:41	99	2	54:41	L
TOTAL			10 min	